

# MÉANAIL SPHÈRE

## UV LED LAMP FOR NAILS



**Guide d'utilisation lampe Sphère**  
Merci de lire attentivement ce manuel  
avant l'utilisation du produit.

**Libretto di istruzioni Lampada Sphère**  
Si prega di leggere attentamente le istruzioni  
prima di utilizzare il prodotto.

**Gebrauchsanweisung Lampe Sphère**  
Bitte lesen Sie diese Anleitung  
vor Gebrauch sorgfältig durch.

**Guía de Utilización Lámpara Sphère**  
Lea atentamente este manual  
antes de utilizar el producto.

**Gebruiksaanwijzing lamp Sphère**  
Gelieve aandachtig deze gebruiksaanwijzing  
te lezen voor gebruik.

**User manual Sphère lamp**  
Please carefully read this user manual  
before using the product.

MÉANAIL  
PARIS

Une manucure semi-permanente avec une lampe UV/LED digne des professionnelles ? C'est maintenant possible !

Avec la lampe Sphère de Méanail Paris, réalisez votre manucure ou pédicure facilement et rapidement. Sphère, c'est la Rolls-Royce des lampes sèche ongles ; elle est efficace, pratique et très design. Avec ses 48W, la lampe permet de catalyser tous les vernis semi-permanents, gels, shellac, soak off et toutes les bases et top coats de finition.

Avec tout le nécessaire pour une pose et dépose de vernis à ongles semi-permanent, créez-vous votre propre nail bar à domicile ! Inspirez-vous du compte Instagram [@meanailparis.fr](https://www.instagram.com/meanailparis.fr) et partagez-nous toutes vos réalisations sur les réseaux sociaux. #meanailparis

## INFORMATIONS IMPORTANTES

- Veuillez lire attentivement les instructions avant d'utiliser la lampe Sphère 48W.
- Vérifiez que le voltage de votre réseau correspond à celui de la lampe : avant de brancher sur secteur, assurez-vous que votre installation électrique supporte le voltage (la tension nominale du matériel électrique doit être en adéquation avec la tension d'alimentation).
- Ne laissez pas l'usage de cet appareil à des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites (y compris les enfants).
- N'utilisez pas la lampe si la prise ou le cordon d'alimentation sont endommagés.
- N'utilisez pas la lampe à proximité de zones humides et tenez le câble d'alimentation à distance de tout objet chauffant ou tranchant.
- N'utilisez pas l'appareil sur une peau irritée ou touchée par un quelconque problème dermatologique.
- Ne laissez pas entrer de liquide au sein de la lampe ; vous risqueriez de l'endommager.
- N'utilisez pas le Timer si la lampe n'est pas en fonction.
- N'hésitez pas à porter des lunettes de protection lors de l'utilisation d'une lampe UV ou LED.
- La lampe détecte automatiquement la température interne en cas d'utilisation prolongée. Lorsque la température est trop élevée, la lampe Sphère passe en mode faible consommation.
- Retirez la prise du secteur avant de nettoyer l'appareil.

## PROTÉGER L'ENVIRONNEMENT



Si vous résidez en Union Européenne et que vous avez ce symbole, veuillez jeter le produit dans une poubelle spécifique.

## CONTENU DE LA BOÎTE

- 1 lampe Sphère
- 1 câble d'alimentation AC
- 1 notice

## CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- Type : lampe 24 LEDs
- Puissance : 48W
- Spécificité : 100-240V 50/60Hz 1A
- Dimensions : 220mmx195mmx105mm
- Longueur d'ondes : 365+405 nanomètres

- 1 Détecteur infrarouge
- 2 Écran d'affichage numérique
- 3 Timer 10 secondes
- 4 Timer 30 secondes
- 5 Timer 60 secondes
- 6 Connexion pour le câble d'alimentation AC



## COMMENT UTILISER LA LAMPE SPHÈRE ?

1. Fixez le câble d'alimentation AC à votre lampe (Légende – 6) et branchez le tout à votre prise de courant. La lampe s'allume automatiquement.
2. Appuyez sur le bouton « ON/OFF » 2-3 secondes pour démarrer la lampe, lancer le timer sans limitation et éteindre la lampe.
3. Passez votre main ou votre pied sous la lampe et appuyez sur le bouton de chronométrage souhaité pour catalyser votre vernis semi-permanent : **10, 30 ou 60 secondes**. (À savoir : si le chronomètre est en cours mais que vous souhaitez réinitialiser le temps de séchage, appuyez à nouveau sur le bouton « ON/OFF », puis choisissez la durée souhaitée).
4. Après utilisation, appuyez sur le bouton « ON/OFF » pour remettre à zéro le chronomètre et débranchez votre prise de courant.

### Choix de la durée de catalysation

- Faites sécher **10 secondes** pour des couches de semi-permanent assez fines (par exemple pour les vernis Colors, le base coat, etc.).
  - Faites sécher **30 secondes** pour des couches de semi-permanent plus épaisses (par exemple pour les vernis Peel Off).
  - Faites sécher **60 à 99 secondes** pour du gel acrylique, des extensions d'ongles et toutes autres manucures semi-permanentes qui exigent un temps de séchage plus conséquent.
- N'hésitez pas à répéter l'opération si votre vernis n'est pas totalement sec.

## NETTOYAGE

Attendez que la lampe soit débranchée et n'hésitez pas à passer un chiffon sec pour nettoyer la lampe d'éventuelles saletés.

## LES CONSEILS DE MÉANAIL PARIS

Avant de passer vos ongles sous la lampe UV/LED Sphère, pensez bien à préparer vos mains.

### 1. Nettoyez et hydratez vos mains.

**2. Repoussez vos cuticules :** à l'aide d'un bâtonnet en bois pousse-cuticules, repoussez les cuticules qui vous gênent afin de libérer l'ongle et d'avoir un contour parfait. Astuce : pour plus de facilité, faites ramollir vos cuticules en les trempant au préalable dans de l'eau tiède.

**3. Polir et limer les ongles :** à l'aide d'un bloc polissoir et d'une lime à ongles, polissez et limez légèrement vos ongles afin d'avoir la forme d'ongle souhaitée. Prenez bien soin de limer vos ongles toujours dans le même sens, surtout si vos ongles ont tendance à se dédoubler ou à se casser.

**4. Dégraissez vos ongles :** à l'aide d'un Cleaner, nettoyez l'ongle et retirez les éventuelles saletés et poussières.

Pour ce qui est de la pose et de la dépose, référez-vous aux notices des vernis semi-permanents que vous utilisez.



# II Méanail Sphère

Una manicure semipermanente degna di un'estetista? Da oggi è possibile!

Con la lampada Sphère di Meanail Paris realizzerete manicure e pedicure facili e veloci. Sphère è una lampada di ultimissima generazione grazie alla sua efficacia, praticità ed al suo design moderno. Con i suoi potenti 48 Watt, la lampada permette di catalizzare tutti i tipi di smalto semipermanente, gel, shellac, soak off e tutte le basi e top coat.

Create un vero e proprio spazio nail bar in casa con tutto l'occorrente per l'applicazione e la rimozione dello smalto semipermanente! Prendete spunto dal nostro account Instagram [@meanailparis.it](https://www.instagram.com/meanailparis) e condividete con noi i vostri lavori! #meanailparis

## INFORMAZIONI IMPORTANTI

- Leggete attentamente le istruzioni prima di utilizzare la lampada Sphère 48W.
- Assicuratevi che il voltaggio dell'installazione elettrica corrisponda con quello della lampada: prima di collegare l'apparecchio alla presa, verificare che l'installazione elettrica supporti il voltaggio (la tensione nominale del materiale elettrico deve rispettare la tensione dell'alimentazione).
- L'uso è sconsigliato per le persone le cui capacità fisiche, sensoriali e mentali sono limitate (compresi i bambini).
- Non utilizzare la lampada se la presa o il cavo di alimentazione sono danneggiati.
- Non utilizzate la lampada vicino a zone umide e tenere il cavo di alimentazione lontano da oggetti scaldanti o taglienti.
- Non utilizzate l'apparecchio su pelle irritata o affetta da qualsiasi problema dermatologico
- Non lasciate penetrare alcuna sostanza liquida all'interno della lampada affinché essa non venga danneggiata.
- Non utilizzate il Timer se la lampada non è in funzione.
- Non esitate a portare occhiali protettivi durante l'utilizzo della lampada UV o LED.
- La lampada riconosce automaticamente la temperatura interna in caso di utilizzo prolungato. Quando la temperatura è troppo elevata, la lampada Sphère si imposta in modalità basso consumo.
- Scollegate la presa elettrica dal settore prima di pulire l'apparecchio.

## PROTEZIONE DELL'AMBIENTE



Se siete residenti dell'Unione Europea e riconoscete questo simbolo, siete pregati di gettare il prodotto nel cassonetto specifico..

## CONTENUTO DEL PACCO

- Lampada Sphère
- 1 Cavo di alimentazione AC
- 1 Manuale di istruzioni

## CARATTERISTICHE TECNICHE

- Tipo: Lampada 24 LED
- Potenza: 48W
- Dettagli: 100-240V 50/60Hz 1A
- Dimensioni: 220mmx195mmx105mm
- Lunghezza d'onda: 365+405 nanometri

- 1 Sensore infrarossi
- 2 Schermo digitale
- 3 Timer 10 secondi
- 4 Timer 30 secondi
- 5 Timer 60 secondi
- 6 Presa per il cavo di alimentazione AC



## COME UTILIZZARE LA LAMPADA SPHÈRE ?

1. Fissate il cavo di alimentazione AC alla lampada (Legenda – 6) e collegatelo alla presa di corrente. La lampada si accenderà automaticamente.
2. Premete il tasto « ON/OFF » per 2 o 3 secondi per avviare la lampada, il timer o spegnere la lampada.
3. Inserite la mano o il piede sotto la lampada e premete il tasto corrispondente al timer che si desidera per catalizzare lo smalto semipermanente: **10, 30 o 60 secondi**. (Nota bene: se il timer è in corso ma desiderate riavviare il tempo di asciugatura, premete nuovamente sul tasto « ON/OFF », scegliete poi la durata desiderata).
4. Dopo l'utilizzazione, premete il tasto « ON/OFF » per reinizializzare il timer, scollegate poi il cavo dalla presa di corrente.

### Come scegliere il tempo di catalizzazione

- Asciugate per **10 secondi** strati di smalto piuttosto sottili ( ad esempio gli smalti Colors, il base coat ecc).
  - Asciugate per **30 secondi** strati di smalto semipermanente più spessi (ad esempio gli smalti Peel Off).
  - Asciugate da **60 fino a 99 secondi** il gel acrilico, ricostruzione unghie e qualsiasi tipo di manicure semipermanente che richiede un tempo di asciugatura più lungo.
- Non esitate a ripetere l'operazione se lo smalto non risulta ancora asciutto.

## PULIZIA

Attendete che la lampada sia scollegata prima di pulire eventuali tracce di sporcizia con un panno asciutto.

## IL CONSIGLIO DI MEANAIL PARIS

Prima di inserire le unghie sotto la lampada UV/LED Sphère, non dimenticate di preparare le mani:

- 1. Pulite e idratate le mani.**
- 2. Spingete le cuticole** con un bastoncino in legno affinché il contorno dell'unghia risulti libero e ben definito. Per facilitare questa operazione mettete le cuticole in ammollo in acqua tiepida prima di spingerle con il bastoncino.
- 3. Limare e dare la forma desiderata** all'unghia con un buffer e una lima per unghie. Assicuratevi di limare le unghie nella stessa direzione, soprattutto se avete unghie deboli con tendenza a spezzarsi o sfaldarsi.
- 5. Sgrassate le unghie** con il Cleaner per sbarazzarvi di eventuali tracce di sporcizia o polvere.

Per ciò che riguarda la posa dello smalto semipermanente, riferitevi al manuale di istruzioni che utilizzate.



# DE Méanail Sphère

Eine semipermanente Maniküre mit einer professionellen UV/LED Lampe wie aus dem Nagelstudio? Mit der UV-Lampe Sphère ist dies ab jetzt möglich! Mit der UV-Lampe Sphère von Méanail Paris können Sie Ihre Mani- oder Pediküre ganz einfach und schnell von zuhause aus durchführen. Die UV-Lampe Sphère ist der Rolls-Royce unter allen Nageltrocknern; sie ist effizient, praktisch und hat noch dazu ein schlichtes Design. Mit 48W kann die UV-Lampe alle semipermanenten Nagellacke, Gele, Shellac, Soak Off-Gel sowie alle Base und Top-Coats aushärten.

Richten Sie sich zuhause Ihre eigene Nail-Bar mit allem Zubehör für eine semipermanente Maniküre ein! Lassen Sie sich von unserm Instagram-Account [@meanailparis.de](https://www.instagram.com/meanailparis) inspirieren und teilen Sie all Ihre Nailart-Kreationen auf den sozialen Netzwerken. #meanailparis

## WICHTIGE INFORMATIONEN

- Bitte lesen Sie die Anleitung sorgfältig vor Gebrauch der UV-Lampe Sphère 48W durch.
- Versichern Sie sich, dass die Versorgungsspannung mit der Spannung der Lampe übereinstimmt: Bevor Sie das Gerät anschließen, versichern Sie sich, dass die Netzspannung die Spannung des Gerätes aushält (die Nennspannung, die auf dem Gerät angegeben ist, muss mit der Netzspannung übereinstimmen).
- Das Gerät ist nicht für Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten geeignet (einschließlich Kinder).
- Verwenden Sie die Lampe nicht, wenn die Steckdose oder das Kabel beschädigt ist.
- Schützen Sie das Gerät vor Feuchtigkeit und insbesondere das Kabel vor heißen oder schneidenden Objekten.
- Verwenden Sie das Gerät nicht bei einer irritierten Haut oder irgendwelchen Hautproblemen.
- Lassen Sie keine Feuchtigkeit in die Lampe eindringen, da diese dadurch beschädigt werden könnte.
- Nicht auf den Timer drücken, wenn die Lampe ausgeschaltet ist.
- Bei Gebrauch einer UV oder LED-Lampe zögern Sie nicht, eine Schutzbrille zu tragen.
- Die Lampe misst die innere Temperatur und wechselt nach längerem Gebrauch automatisch in den Energiesparmodus, um ein Überhitzen der Lampe zu vermeiden.
- Ziehen Sie das Netzkabel aus der Steckdose bevor Sie das Gerät reinigen.

## DIE UMWELT SCHÜTZEN



Wenn Sie innerhalb der EU ansässig sind und dieses Symbol sehen, entsorgen Sie dieses Produkt bitte in den dafür vorgesehenen Behälter.

## INHALT

- 1 Lampe Sphère
- 1 Netzkabel AC
- 1 Gebrauchsanweisung

## TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN

- Typ: Lampe 24 LED
- Leistung: 48W
- Kapazität: 100-240V 50/60Hz 1A
- Maße: 220mmx195mmx105mm
- Wellenlänge: 365+405 Nanometer

- 1 Infrarotsensor
- 2 Digitale Anzeige
- 3 Timer 10 Sekunden
- 4 Timer 30 Sekunden
- 5 Timer 60 Sekunden
- 6 Anschluss für Netzkabel



### WIE WIRD DIE UV-LAMPE SPHÈRE GENUTZT?

1. Schließen Sie das Netzkabel an der Lampe an (Legende – 6) und stecken Sie den Stecker des Netzkabels in die Steckdose. Die Lampe schaltet sich automatisch ein.
2. Drücken Sie 2 bis 3 Sekunden lang auf die « ON/OFF » Taste, um die Lampe einzuschalten.
3. Schieben Sie Ihre Hand/Fuß unter die Lampe und programmieren Sie mithilfe des Timers die gewünschte Aushärtungszeit: **10, 30 oder 60 Sekunden**. Wichtig: wenn der Timer bereits läuft und Sie die Aushärtungszeit ändern möchten, drücken Sie bitte zunächst auf die « ON/OFF » Taste und stellen Sie erst anschließend die Zeit erneut ein.
4. Nach Gebrauch drücken Sie bitte die « ON/OFF » Taste, um den Timer zurückzusetzen, und ziehen Sie den Netzstecker, um das Gerät vom Stromnetz zu trennen.

#### Wahl Aushärtungszeit

- Bei semipermanentem Nagellack mit einer dünnen Schicht (z.B. Nagellack Colors, Base- oder Top-Coat, etc.), lassen Sie die Nägel **10 Sekunden** lang aushärten.
- Bei semipermanentem Nagellack mit einer etwas dickeren Schicht (z.B. Peel-Off), lassen Sie die Nägel **30 Sekunden** lang aushärten.
- Bei Acryl, Nagelverlängerungen und allen anderen semipermanenten Nagellacken, die eine etwas längere Aushärtungszeit benötigen, lassen Sie die Nägel **60 bis 99 Sekunden** lang aushärten. Zögern Sie nicht, die Anwendung zu wiederholen, sollte der Nagellack noch nicht richtig trocken sein.

### REINIGUNG

Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz bevor Sie die Lampe mit einem trockenen Lappen reinigen.

### TIPPS VON MÉANAIL PARIS

Bevor Sie Ihre Nägel mit der UV/LED Lampe "Sphère" aushärten, reinigen und pflegen Sie Ihre Hände.

1. **Waschen Sie Ihre Hände** und versorgen Sie diese mit Feuchtigkeit.
2. **Die Nagelhaut zurückschieben:** Schieben Sie die Nagelhaut mithilfe eines Holzstäbchens zurück und legen Sie den Nagel für perfekte Konturen frei. Tipp: Damit sich die Nagelhaut besonders leicht entfernen lässt, tauchen Sie Ihre Hände in ein warmes Wasserbad.
3. **Die Nägel polieren und feilen:** Polieren und feilen Sie Ihre Nägel mithilfe eines Schleifblocks und einer Nagelfeile auf die gewünschte Form. Achten Sie darauf, immer in dieselbe Richtung zu feilen, besonders wenn Ihre Nägel dazu neigen, sich zu spalten oder abzubrechen.
4. **Die Nägel entfetten:** Entfetten und befreien Sie Ihre Nägel von Staub oder Schmutzpartikeln mithilfe des Cleaners.

Was das Auftragen und Entfernen des Lackes betrifft, lesen Sie bitte die Gebrauchsanweisung des semipermanenten Nagellackes, den Sie gerade verwenden.



Bei weiteren Fragen zum Produkt oder zur Anwendung der UV-Lampe Sphère, schreiben Sie bitte eine E-Mail an [support@plastimea.com](mailto:support@plastimea.com) oder kontaktieren Sie uns über den Amazon-Kundenservice.

# ES Méanail Sphère

¿Una manicura semipermanente con una lámpara UV/LED digna de profesionales? Ahora es posible!

Con la lámpara Sphère de Méanail Paris, realice su manicura o pedicura fácil y rápido. La lámpara Sphère es la Rolls-Royce de las lámparas secadoras de uñas; es eficiente, práctico y muy elegante. Con sus 48W, la lámpara es capaz de secar todos los esmaltes semipermanentes, geles, shellac, soak off, incluyendo todas las bases de coat y top coat.

Con todo lo que necesario para la aplicar y retirar el esmalte de uñas semipermanente, ¡Cree su propio salon de uñas en casa! Inspírate con la cuenta Instagram [@meanailparis](https://www.instagram.com/meanailparis) y comparte con nosotros todos tus logros en las redes sociales. #meanailparis

## INFORMACIÓN IMPORTANTE

- Por favor, lea atentamente las instrucciones antes de utilizar la lámpara Sphère de 48 W.
- Comprobar que la tensión de su domicilio corresponde a la de la lámpara: antes de conectar el aparato a la red eléctrica, asegúrese de que su instalación eléctrica soporta la tensión (la tensión nominal del equipo eléctrico debe ser adecuada a la tensión de alimentación).
- No permitir el uso de esta lámpara a personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas (incluido los niños).
- No utilizar la lámpara si el enchufe o el cable de alimentación están dañados.
- No utilizar la lámpara cerca de zonas húmedas y mantenga el cable de alimentación alejado de cualquier objeto que emita calor u objetos punzantes.
- No utilizar la lámpara sobre la piel irritada o afectada por algún problema dermatológico.
- No permitir que entre líquido en la lámpara, ya que esto lo dañaría.
- No utilice el temporizador si la lámpara no se encuentra en uso.
- No dude en usar gafas protectoras cuando utilice una lámpara UV o LED.
- La lámpara detecta automáticamente la temperatura interna cuando se utiliza durante largos períodos de tiempo. Cuando la temperatura es demasiado alta, la lámpara Sphère cambia al modo de bajo consumo.
- Desenchufe el cable de alimentación antes de limpiar la lámpara.

## PROTEGER EL MEDIO AMBIENTE



Si usted reside en la Unión Europea y observa este símbolo, por favor, deseche el producto en un contenedor especial para residuos.

## CONTENIDO DE LA CAJA

- 1 Lámpara Sphère
- 1 Cable de alimentación de AC
- 1 Manual de Utilización

## CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

- Tipo: 24 Lámpara LED
- Potencia: 48W
- Especificidad: 100-240V 50/60Hz 1A
- Dimensiones: 220mmx195mmx195mmx105mm
- Longitud de onda: 365+405 nanómetros

- 1 Sensor de movimiento Infrarrojo
- 2 Pantalla de visualización digital
- 3 Temporizador 10 segundos
- 4 Temporizador 30 segundos
- 5 Temporizador 60 segundos
- 6 Conexión para el cable de alimentación de AC







### ¿CÓMO UTILIZAR LA LÁMPARA SPHÈRE?

1. Conecte el cable de alimentación de AC a su lámpara (Leyenda - 6) y enchúfelo a la toma de corriente eléctrica. La lámpara se encenderá automáticamente.
2. Pulse el botón « ON/OFF » durante 2-3 segundos para encender la lámpara, este botón permite también encender el temporizador y apagar la lámpara.
3. Coloque la mano o el pie debajo de la lámpara y pulse el botón de temporizador deseado para secar/catalizar su esmalte semipermanente: **10, 30 o 60 segundos**. (Es decir: si el temporizador está en marcha pero desea reajustar el tiempo de secado, pulse de nuevo el botón « ON/OFF » y, a continuación, elija el tiempo deseado).
4. Después de su uso, presione el botón « ON/OFF » para reiniciar el temporizador y luego desconecte la lámpara de la conexión eléctrica.

#### Elección de la duración del secado/catalización

- Secar durante **10 segundos** para capas finas de esmalte semipermanente (por ejemplo, para los esmaltes Meanail Colors, la Base Coat, etc.).
- Secar durante **30 segundos** para capas de esmaltes semipermanentes más espesas (p. ej., los esmaltes Peel Off).
- Secar de **60 a 99 segundos** para el gel acrílico, extensiones de uñas y otras manicuras semipermanentes que requieran un tiempo de secado más largo.

No dude en repetir la operación si su esmalte no está completamente seco.

### LIMPIEZA

Espera hasta que la lámpara esté desconectada y no dude en limpiarla con un paño seco para evitar que se ensucie.

### CONSEJOS DE MÉANAIL PARIS

Antes de colocar las uñas debajo de la lámpara UV/LED Sphère, asegúrese de preparar sus manos.

#### 1. Limpiar e hidratar sus manos.

**2. Empujar las cutículas:** con la ayuda de un palillo de madera, empujar hacia atrás las cutículas que te molestan para liberar la uña y conseguir un contorno perfecto. Consejo: para mayor comodidad, ablande sus cutículas remojándolas en agua tibia de antemano.

**3. Pulir y limar las uñas:** con la ayuda de un bloque pulidor y una lima de uñas, pulir y limar las uñas ligeramente con el fin de darle la forma deseada. Asegúrese de limar las uñas siempre en la misma dirección, especialmente si las uñas tienden a partirse o romperse.

**4. Desengrasar las uñas:** con la ayuda un Cleaner, limpiar la uña y eliminar la suciedad y el polvo.

Para que aplicar y retirar el esmalte, consulte las instrucciones de los esmaltes semipermanentes que utilice.



Por último, para cualquier pregunta relacionada con el producto o el uso de la lámpara Sphère, no dude en enviarnos un correo electrónico a [support@plastimea.com](mailto:support@plastimea.com) o a través del servicio de mensajería de Amazon España.

Met de lamp Sphère van Méanail Paris, kunt u gemakkelijk en snel gel nagellak aanbrengen.

De Sphère is de Rolls Royce van de nageldrogers: efficiënt, handig en design. Dankzij de 48W kunt u alle gel nagellakken, gels, shellac, soak off en alle soorten base en top coats uitharden.

Met alle accessoires voor het opbrengen en afhalen van gel nagellak, heeft u thuis uw eigen nailbar. Op zoek naar inspiratie? Volg ons op Instagram @meanailparis.nl en deel uw realisaties met ons op de sociale netwerken. #meanailparis

## BELANGRIJKE INFORMATIE

- Gelieve aandachtig de gebruiksaanwijzing te lezen alvorens de Sphère lamp 48W te gebruiken.
- Controleer of de voltage van uw netwerk overeenkomt met die van de lamp: voordat u de stekker in het stopcontact doet, eerst controleren of uw elektrische installatie de voltage van de lamp verdraagt.
- Het apparaat mag niet gebruikt worden door personen met verminderde lichamelijke, sensorische of mentale vermogens (kinderen inbegrepen).
- De lamp niet gebruiken als de stekker of de kabel beschadigd zijn.
- De lamp niet gebruiken in vochtige zones en de snoer uit de buurt houden van hete of scherpe voorwerpen.
- Gebruik de lamp niet op een geïrriteerde huid of bij huidproblemen.
- Geen vloeistof in de lamp laten komen, daarmee kunt u de lamp beschadigen.
- De timer niet gebruiken als de lamp niet aanstaat.
- Aarzel niet om een veiligheidsbril te dragen wanneer u een uv of led lamp gebruikt.
- De lamp detecteert automatisch de interne temperatuur in geval van langdurig gebruik. Wanneer de temperatuur te hoog is, gaat de Sphère lamp in de energiebesparende stand.
- De stekker uit het stopcontact halen alvorens het apparaat schoon te maken.

## MILIEUBESCHERMING



Als u in de Europese Unie woont en u ziet dit symbool, dient u het product in een specifieke vuilnisbak te gooien.

## NHOUD VAN DE DOOS

- 1 Lamp Sphère
- 1 Snoer AC
- 1 Gebruiksaanwijzing

## TECHNISCHE KENMERKEN

- Type: Lamp 24 LED lichtjes
- Vermogen: 48W
- Specificiteit: 100-240V 50/60Hz 1A
- Afmetingen: 220mmx195mmx105mm
- Golfengte: 365+405 nanometers

- 1 Infrarood detector
- 2 LCD scherm
- 3 Timer 10 seconden
- 4 Timer 30 seconden
- 5 Timer 60 seconden
- 6 Aansluiting voor snoer AC



## HOE WORDT DE SPHÈRE LAMP GEBRUIKT?

1. Maak de snoer AV vast aan uw lamp (nr 6) en steek de stekker in het stopcontact. De lamp gaat automatisch aan.
2. Druk gedurende 2-3 seconden op de knop « ON/OFF » om de lamp te starten, om de timer te lanceren of de lamp uit te schakelen
3. Doe uw hand of voet onder de lamp en druk op de timerknop met de gewenste tijd **10, 30 of 60 seconden** (Goed om te weten: als de chronometer loopt maar u wilt de droogtijd aanpassen, druk dan opnieuw op de knop « ON/OFF » en kies de gewenste tijd).
4. Na gebruik, druk op de knop « ON/OFF » om de chronometer op nul te zetten en haal de stekker uit het stopcontact.

### Keuze van de droogtijd

- **10 seconden** voor het uitharden van alle dunne lagen gel nagellak (zoals Colors, base coat etc.)
- **30 seconden** voor het uitharden van alle dikkere lagen gel nagellak (bijvoorbeeld de Peel Off Gel Nagellak)
- **60 tot 99 seconden** voor het uitharden van acrylgel, nagelverlengingen en alle andere gel nagellakken die een langere droogtijd nodig hebben.

Aarzel niet een tweede keer uit te harden als de nagellak nog niet helemaal droog is.

## SCHOONMAKEN

Eerst de stekker uit het stopcontact halen en vervolgens met een droge doek het vuil weghalen.

## TIPS VAN MÉANAIL PARIS

Voordat u uw nagels onder de UV/LED Sphère lamp doet, vergeet niet uw handen goed voor te bereiden.

### 1. Uw handen schoonmaken en hydrateren.

**2. Duw de nagelriemen terug:** met behulp van een houten bokkenpootje, druk de nagelriemen terug om de nagel helemaal vrij te maken. Tip: om het makkelijker te maken, verzacht uw nagelriemen door ze in lauw water te weken.

**3. Uw nagels polijsten en vijlen:** met behulp van een polijstblok en een nagelvijl, polijst en vijl uw nagels om ze de gewenste vorm te geven. De nagels altijd in dezelfde richting vijlen zeker als ze snel breken of splijten.

**4. Ontvet uw nagels:** met behulp van een Cleaner de nagel schoonmaken en stof of vijlrestjes verwijderen.

Voor het aanbrengen en afhalen, raadpleeg de instructies van de gel nagellak die u gebruikt.



# GB Méanail Sphère

A semi-permanent manicure with an UV/LED lamp at a professional level? It is now possible!

Thanks to the Sphère lamp from Méanail Paris, carry out your manicure or pedicure quickly and effortlessly. Sphère is the quintessential top-quality manicure lamp: it's effective, practical and very stylish. With its 48W, the lamp can catalyse all types of semi-permanent nail polish, gel, shellac, soak off as well as all base/top coats.

With the whole package to apply and remove semi-permanent nail varnish, create your own nail bar at home ! Take inspiration from our Instagram account [@meanailparis.uk](#) and share your feats on social networks #meanailparis

## IMPORTANT INFORMATION

- Please carefully read the instructions before using the Sphère lamp 48W.
- Make sure your electrical network's voltage corresponds to that of the lamp : before plugging the lamp, make sure that your electrical installation supports the voltage (the nominal tension of the electrical product has to be consistent with the alimentation's tension).
- Do not let people with reduced physical, sensorial, mental capacities (this includes children) use the product.
- Do not use the lamp if either the plug or the alimentation cord is damaged.
- Do not use the lamp in proximity to humid places and hold the alimentation cord away from any heating or sharp objects.
- Do not use the lamp on irritated skin or skin affected by any dermatological problem.
- Do not let liquids enter the lamp ; you could damage it.
- Do not use the timer if the lamp isn't functioning.
- Do not hesitate to put protection glasses on when using an UV or LED lamp
- The lamp automatically detects the internal temperature in case of prolonged use. If the temperature is too high, the Sphère lamp goes in low consumption mode.
- Unplug the device before cleaning it.

## PROTECT THE ENVIRONMENT



If you are currently residing in the European Union and you see this symbol, please dispose of the product in an appropriate bin.

## THIS BOX CONTAINS

- 1 Sphère lamp
- 1 AC alimentation cord
- 1 Instruction manual

## TECHNICAL CHARACTERISTICS

- Type: 24 LEDs Lamp
- Power: 48W
- Specificities: 100-240V 50/60Hz 1A
- Dimensions: 220mmx195mmx105mm
- Wavelength: 365+405 nanometres

- 1 Infrared detector
- 2 Numeric display screen
- 3 Timer 10 seconds
- 4 Timer 30 seconds
- 5 Timer 60 seconds
- 6 AC Alimentation cord socket



## HOW TO USE THE SPHÈRE LAMP ?

1. Plug the AC alimentation cord to your lamp (Key 6) and plug the device to your power outlet. The lamp automatically turns on.
2. Press the « ON/OFF » button for 2-3 seconds to turn the lamp on, set the timer to no limits or turn off the lamp.
3. Put your hand or feet under the lamp and press the adapted timer button to catalyse your semi-permanent polish (**10, 30 or 60 seconds**). (Good to know : if the timer is in use but you want to choose another catalysing time, press the « ON/OFF » button again, then choose the desired timer length).
4. After use, press the « ON/OFF » button to reboot the timer and unplug the device.

### Catalysation length choice

- Catalyse **10 seconds** for thin semi-permanent layers (such as the polish Colors, base coat...)
- Catalyse for **30 seconds** for thicker semi-permanent layers (such as Peel Off varnish).
- Catalyse for **60 to 99 seconds** for acrylic gel, nail extensions and all other semi-permanent manicures that demand an extensive catalysing.

Don't hesitate to repeat if your nail polish isn't completely dry.

## CLEANING

Wait for the lamp to be unplugged and use a dry duster to clean the lamp of eventual dirt.

## MÉANAIL PARIS SAYS

Before catalysing your nails, remember to groom your hands.

1. **Clean and hydrate your hands.**
2. **Push back your cuticles:** with the help of a wooden cuticle pusher, push back the cuticles to free the nail and achieve a perfect contour. Tip: To make it easier, soften your cuticles by preventively putting them in warm water.
3. **Sand down and file your nails:** with a buffer block and a nail file, file and sand down your nails to have the desired nail contour. Make sure to always file your nails in the same way, especially if your nails tend to break or split.
4. **Degrease your nails:** with the help of a Cleaner, clean the nail and remove dirt and dust.

To apply and remove the varnish, please refer to the user guides of your semi-permanent varnish.



For any question in relation with the product or the use of the Sphère lamp, do not hesitate to email us at [support@plastimea.com](mailto:support@plastimea.com) or via the Amazon support.







# MÉANAIL

PARIS

Méanail Paris - 6 rue Dombasle - 75015 Paris  
Méanail est une marque de Plastimea SA - Rue St Denis 112 - 1190 Bruxelles